

**DECLARATION OF PERFORMANCE***Ekspluatācijas īpašību deklarācija***according to Construction Products Regulation EU No 305/2011***saskaņā ar Būvizrādājumu regulu (ES) Nr. 305/2011***No. / Nr. 1116-CPR-002**

1. Unique identification code of the product-type:

*Unikāls izstrādājuma tipa identifikācijas numurs:*

**ROOM PROTECTION NOZZLES for CO2 high pressure extinguishing systems**  
*TELPU AIZSARDZĪBAS SPRAUSLAS augsta spiediena ugunsdzēsības sistēmām, kurās izmanto CO2*

2. Type, batch or serial number or any other element allowing identification of the construction product as required pursuant to Article 11(4):

*Tipa, partijas vai sērijas numurs vai kāds cits būvizrādājuma identifikācijas elements, kā noteikts 11. panta 4. punktā:***BUCE 3/4 - BUCE 1/2 - BUCE 3/8**

3. Intended use or uses of the construction product, in accordance with the applicable harmonized technical specification, as foreseen by the manufacturer:

*Būvizrādājuma paredzētais izmantojums vai izmantojumi saskaņā ar piemērojamo saskaņoto tehnisko specifikāciju, kā paredzējis ražotājs:*

**Components for gas extinguishing systems installed in buildings and field areas as a part of a complete operating system**

*Gāzu ugunsdzēsības sistēmas elementi, kas uzstādīti ēkās un rūpniecības zonās kā daļa no pilnas ekspluatācijas sistēmas*

4. Name, registered trade name or registered trade mark and contact address of the manufacturer as required pursuant to Article 11(5):

*Ražotāja nosaukums, reģistrētais komercnosaukums vai reģistrētā preču zīme un kontaktadrese, kā noteikts 11. panta 5. punktā:***Siemens SAS, ZI - 617 rue Fourny, F-78531 Buc Cedex - FRANCIJA**

5. Where applicable, name and contact address of the authorized representative whose mandate covers the tasks specified in Article 12(2):

*Vajadzības gadījumā tā pilnvarotā pārstāvja vārds un kontaktadrese, kura pilnvaras attiecas uz 12. panta 2. punkta nosauktajiem uzdevumiem:***Not applicable / Nav piemērojams**

6. System or systems of assessment and verification of constancy of performance of the construction product as set out in Annex V:

*Ekspluatācijas īpašību noturības novērtējuma un pārbaudes sistēma vai sistēmas, kā noteikts V pielikumā:***1. sistēma**

7. In case of the declaration of performance concerning a construction product covered by a harmonized standard:

*Gadījumā, ja ekspluatācijas īpašību deklarācija attiecas uz būvizrādājumu, kuram ir saskaņotais standarts:***Centre National de Prévention et de Protection CNPP, 1116**

performed type testing and the initial inspection of the manufacturing plant and of factory production control with continuous surveillance, assessment and approval of the factory production control under system 1

*veica izgatavotājrūpnicas un rūpnicas produkcijas kvalitātes kontroles tipveida pārbaudes un pirmreizējo apskati, piemērojot rūpnicas produkcijas kvalitātes kontroles nepārtrauktu novērošanu, novērtēšanu un apstiprināšanu saskaņā ar 1. sistēmu*

and issued following certificate:

**1116-CPD-002***un izsniedza šo sertifikātu:*

8. In case of the declaration of performance concerning a construction product for which a European Technical Assessment has been issued:

*Gadījumā, ja ekspluatācijas īpašību deklarācija attiecas uz būvizrādājumu, kuram ir izdots Eiropas tehniskais novērtējums:*

**Not applicable / Nav piemērojams**

9. Declared performance:

*Deklarētās ekspluatācijas īpašības:*

**All requirements including all Essential Characteristics and the corresponding performances for the intended use or uses indicated in point 3 above have been determined as described in the hEN mentioned in the table(s) below.**

*Visas prasības, tostarp visi būtiskie raksturlielumi un atbilstošās ekspluatācijas īpašības paredzētajam izmantojumam vai izmantojumiem, kas norādīti 3. punktā, ir noteiktas atbilstoši aprakstam hEN, kas minēts nākamajā(-s) tabulā(-s).*

Essential Characteristics		Performance	Harmonized technical specification
	Būtiskie raksturlielumi	Ekspluatācijas īpašības	Saskaņota tehniskā specifikācija
Distribution of extinguishing media – Nozzle opening cross section – Nozzle protection covers – Flow rate – Distribution characteristics – Resistance to pressure and heat – Resistance to heat and cold shock – Resistance to corrosion – Resistance to stress corrosion – Resistance to vibration	<i>Ugunsdzēsības līdzekļu klasifikācija</i> – <i>Sprauslas atvērums šķērsgriezums</i> – <i>Sprauslas aizsargapvalki</i> – <i>Plūsmas ātrums</i> – <i>Sadalījuma raksturlielumi</i> – <i>Izturība pret spiedienu un karstumu</i> – <i>Izturība pret karstuma un aukstuma šoku</i> – <i>Izturība pret koroziju</i> – <i>Izturība pret noslodzes izraisītu koroziju</i> – <i>Izturība pret vibrāciju</i>	Pass / Apstiprināts NPD Pass / Apstiprināts Pass / Apstiprināts Pass / Apstiprināts Pass / Apstiprināts Pass / Apstiprināts Pass / Apstiprināts NPD	EN 12094-7:2000 + A1:2005  Clause / 4. klauzulas 3. punkts Clause / 4. klauzulas 4. punkts Clause / 4. klauzulas 5. punkts Clause / 4. klauzulas 6. punkts Clause / 4. klauzulas 7. punkts Clause / 4. klauzulas 8. punkts Clause / 4. klauzulas 9. punkts Clause / 4. klauzulas 10. punkts Clause / 4. klauzulas 11. punkts

10. The performance of the product identified in points 1 and 2 is in conformity with the declared performance in point 9.

*Pielikuma 1. un 2. punktā norādītā izstrādājuma ekspluatācijas īpašības atbilst 9. punkta norādītajām deklarētajām ekspluatācijas īpašībām.*

This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 4.

*Par šo izdoto ekspluatācijas īpašību deklarāciju ir atbildīgs vienīgi 4. punktā norādītais ražotājs.*

Signed for and on behalf of the manufacturer by:

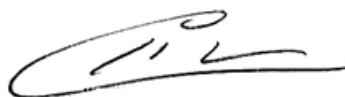
*Parakstīts ražotāja vārdā:*

Buc, 16.06.2014

Siemens SAS



M. Farnik  
Research & Development Head



C. Lambert  
CPS Head SWE1

This declaration of performance does not imply any warranty for properties. The safety instructions of the relevant product documentation shall be observed.

*Šī ekspluatācijas īpašību deklarācijā nav paredzētas nekādas garantijas attiecībā uz īpašumiem. Ir jāievēro attiecīgā izstrādājuma dokumentācijā norādītās drošības instrukcijas.*

**Siemens SAS**  
Headquarters / Pārštāvniecības  
9, boulevard Finot  
FR-93527 Saint Denis Cedex 2

Tālr.: +33 (0) 1 49 22 31 00  
Fakss: +33 (0) 1 49 22 34 13  
www.siemens.fr

Siemens SAS  
Building Technologies Division  
ZI - 617 rue Fourny  
FR-78531 BUC cedex

Tālr.: +33 (0) 1 30 84 66 00  
Fakss: +33 (0) 1 39 56 42 08  
www.siemens.com/buildingtechnologies